

Original
 Made in Italy

 WWW.ZANON.IT
 WEB VIDEO

 PIANO DI LAVORO MOBILE
 WORKING TABLE ADJUSTABLE
 VERSTÄRKTER 3-FACH
 SUPERFICIE DE TRABAJO REGULABLE
 PLAN DE TRAVAIL RÉGLABLE


SLE-10 Electric log splitter

SLE-10 Hydraulik-Holzspalter

SLE-10 Astilladora de Tronco hidráulica

SLE-10 Fendeuse à bois avec moteur électrique

Lo spaccalegna SLE-10 ha una spinta di 10 tonnellate e consente di spaccare tronchi di legno di dimensioni variabili, fino a 90 cm di altezza. È dotato di ruote per lo spostamento, di un ampio piano di lavoro rinforzato, di un sistema automatico di controllo fine-corsa registrabile e di appositi dispositivi di sicurezza che tutelano l'utilizzatore.

• **DI SERIE:**

Motore elettrico monofase 3hp 220V, pompa doppia compatta con valvola disgiuntrice 2+6, distributore oleodinamico di notevole portata con ritorno automatico del cassetto.

• **A RICHIESTA:**

Motore trifase 380V; cuneo a croce.

The SLE-10 log splitter has an 10 ton thrust and can split logs of various sizes, up to 90 cm in height. It is equipped with wheels for moving it, a large reinforced working table adjustable in 3 positions, an automatic adjustable "end-of-stroke control" system, and special safety devices that protect the user.

• **STANDARD EQUIPMENT:**

Singlephase electric motor 3Hp 220V, compact double pump with 2+6 disconnection valve, high capacity hydraulic distributor with automatic piston return.

• **OPTIONAL:**

380V three-phase motor; splitting cross.

Der Holzspalter SLE-10 verfügt über eine Schubkraft von 10 Tonnen und ermöglicht das Spalten von Holz unterschiedlicher Größe und mit einer Höhe von bis zu 90 cm. Die Maschine ist mit Transportrollen ausgestattet, sowie mit einer verstärkten Arbeitsfläche und regulierbar in 3 Positionen, einem einstellbaren, automatischen Anschlagkontrollsystem und entsprechenden Sicherheitsvorrichtung zum Bedienschutz.

• **SERIENMÄSSIG:**

Einphasiger Elektromotor 3PS 220V, kompakte Doppelpumpe mit Trennventil 2+6, Hydraulikverteiler mit hohem Durchsatz, automatischer Kolbenrücklauf.

• **AUF ANFRAGE:**

Drehstrommotor 380 V; Spaltkreuz.

La astilladora de tronco SLE-10 tiene un empuje de 10 toneladas y permite partir troncos de madera de dimensiones variables, hasta 90 cm de altura. Está dotada de ruedas para el desplazamiento, de un amplio plano de trabajo reforzado ajustable en 3 posiciones, de un sistema automático de "control final de carrera" ajustable y de adecuados dispositivos de seguridad que protegen el usuario.

• **ESTÁNDAR:**

Motor eléctrico monofásico 3Hp 220V, bomba doble compacta con válvula de corte 2+6, distribuidor hidráulico de gran caudal, con retorno automático de la caja.

• **A PETICIÓN:**

Motor trifásico 380V; cuña en cruz.

La fendeuse à bois SLE-10 a une poussée de 10 tonnes et permet de fendre des troncs de bois de dimensions variables, jusqu'à 90 cm de hauteur. Elle est dotée de roues pour le déplacement, d'un large plan de travail renforcé réglable en 3 positions, d'un système automatique de "contrôle fin de course" réglable et de dispositifs de sécurité spécifiques qui protègent l'utilisateur.

• **DE SÉRIE:**

Moteur électrique monophasé 3hp 220V, pompe double compacte avec vannes de disjonction 2+6, distributeur oléodynamique de grande portée avec retour automatique du tiroir.

• **SUR DEMANDE:**

Moteur triphasé 380V; coin à croix.

MOD


L'apparecchiatura è conforme ai Requisiti richiesti dalla direttiva 2000/14/CE per la limitazione del rumore ambientale.

CODE	KG.	HP	CM.	KG.	CM.	
SLE-10 MOBILE	1.002.062	10.000	3	90	150	72x90x108

CODE	RICAMBI	SPARE PARTS	ERSATZTEILE	RECAMBIOS	PIÉCE DE RECHANGE
5.400.014	PATTINO GUIDA SUPERIORE	UPPER GUIDE SLIDE BLOCK	OBERFÜHRUNGSKUFE	PATÍN GUÍA SUPERIOR	COULISSEAU GUIDE SUPÉRIEUR
5.400.015	PATTINO GUIDA INFERIORE	LOWER GUIDE SLIDE BLOCK	UNTEREFÜHRUNGSKUFE	PATÍN GUÍA INFERIOR	COULISSEAU GUIDE INFÉRIEUR
5.422.001	DISTRIBUTORE OLEODINAMICO	DISTRIBUTOR	VERTEILER	DISTRIBUIDOR HIDRÁULICO	DISTRIBUTEUR OLÉODYNAMIQUE
5.431.020	CILINDRO SPACCALEGNA	WOOD-SPLITTING	HOLZSPALTZYLINDER MULTIPLIKATOR	CILINDRO HENDIDORA DE TRONCOS	CYLINDRE POUR FENDEUSE DE BÛCHES
3.350.058	CUNEO A CROCE	SPLITTING CROSS	SPALKREUZ	CUÑA EN CRUZ.	COIN À CROIX
5.023.060	MOTORE 3 HP 220V	MOTOR 3 HP 220V	MOTOR 3 HP 220V	MOTOR 3 HP 220V	MOTEUR 3 HP 220V
5.023.061	MOTORE 3 HP 380V	MOTOR 3 HP 380V	MOTOR 3 HP 380V	MOTOR 3 HP 380V	MOTEUR 3 HP 380V
5.421.008	POMPA DOPPIA	DOUBLE PUMP	DOPPLE PUMPE	BOMBA DOBLE	POMPE DOUBLE
5.444.007	INTERRUTTORE CON BOBINA	SWITCH WITH COIL	SCHALTER MIT SPULE	INTERRUPTOR CON BOBINA	INTERRUPTEUR AVEC BOBINE
5.444.045	CONDENSATORE	CAPACITOR	KONDENSATOREN	CONDENSADORES	CONDENSATEUR